63me Année — No 920 Paraît le Samedi SAMEDI 21 SEPTEMBRE 1963

SISTERON-JOURNAL

Politique - Littéraire - Sportif - Commercial et d'Annonces Judiciaires

Administration - Rédaction
25, Rue Droite, SISTERON (B.-A.)
Téléphone 1.48
Directeur : Marcel LIEUTIER

Tarif des Annonces : Annonces Légales : 1 fr. 10 la ligne : Autres Annonces : on traite à forfait
Pour la Publicité extra-régionale : s'adresser à l'AGENCE CHIMOT, 3, rue d'Amboise, PARIS (2e)

Le numéro : 0 fr 15
Abonnement : 1 an : 7 frs 50
C. C. P. PASCAL - LIEUTIER
156-36 Marseille

De notre correspondant particulier

BILLET DE PARIS (1)

La gloire, cette année, le nom d'Eugène Delacroix (1798-1863) l'a connue toute, sans restriction, ni dissidence aucune : une gloire irréfragable.

C'est un nom illustre, c'est un très, très grand nom de la peinture, ce n'est pas un nom réellement populaire. L'hostilité violente que Delacroix a rencontrée dès ses débuts, si éclatants, et qui ne désarma jamais tant qu'il vécut, a laissé encore bien des traces jusqu'à nos jours. Et pourtant, n'est-il pas le plus grand des peintres romantiques ?

—»o«—

Il voulait « être soi-même et non un autre ». Sa matière est celle des meilleurs peintres — alla prima — Mais pas plus que les exigences de son génie, il ne négligeait les principes essentiels de l'art, ni l'expérience du passé. A la fois peintre d'histoire et paysagiste, portraitiste et animalier, auteur de natures mortes, Delacroix est un des rares peintres modernes qui puissent soutenir la comparaison avec les génies de la Renaissance par la diversité et l'universalité de son art. Qu'il nous soit permis d'insister, tout particulièrement, sur ce dernier point. Souhaitons encore que sur ce même dernier point, l'enseignement des diverses manifestations ne seront pas inutiles et qu'elles n'auront pas seulement servi à la gloire du Maître, mais aussi à la gloire de la peinture française et offert aux amateurs des joies d'art inoubliables, contribué au redressement, si nécessaire, du goût et de l'opinion.

—»o«—

Nous pouvons aujourd'hui, avec le recul du temps, affirmer que Delacroix a libéré la couleur du rôle purement décoratif qui lui était assignée par les néo-classiques et qu'il a fait également éclater la synthèse de toute la composition, désormais emportée par les rythmes de la vie. Dante, Shakespeare, Goethe ont enflammé son imagination ; dans sa « furie » de peindre, Eugène Delacroix rejoint Rubens (1577-1640) et annonce Renoir (1841-1919).

—»o«—

Si le Musée du Louvre, nous présente Delacroix dans son intégrité et son apothéose, unité et diversité du Maître. Ensemble d'une prodigieuse richesse de quelques 530 numéros au catalogue,

Si le Musée de Bayonne nous présente un choix des célèbres collections du peintre Léon Bonnat (1883-1922) dont trois incomparables paysages à l'aquarelle (le cabinet des dessins du Louvre ne possède pas semblables pièces),

L'Exposition de Bordeaux, quant à elle, nous propose : « Delacroix (1798-1863), ses Maîtres, ses Elèves, ses Amis ».

Cette importante manifestation, organisée avec ferveur et discernement, est d'un thème beaucoup plus difficile et plus vaste que celui du Louvre, consacré à Eugène Delacroix seul : de ses recherches à l'œuvre définitive.

Ainsi Bordeaux nous présente l'artiste à travers ses sources, ses disciples et ses amitiés. Tradition et filiation ; des grands Vénitiens, principalement de la Renaissance aux Impressionnistes.

Nous devons souligner l'importance de la copie dans son œuvre ; car il n'a pas craint d'étudier Giovanni Bellini (1430-1516), le Corrège (1494-1534), le Titien (1477-1576), le Tintoret (1518-1594), comme Rubens, et combien d'autres encore, avec un éclectisme splendide dont : Van Dyck, Parrocel, Andréa del Sarto, Véronèse, Simon Vovet, Rembrandt, pour ne citer qu'eux.

Eugène Delacroix, dès le Salon de 1824, admira Constable, Turner, Bonigton, Wysd, et bien souvent s'inspira de la peinture anglaise.

Cependant n'anticipons pas. C'est en 1815 que Delacroix se fit admettre en l'atelier de Pierre Narcisse Guérin (1774-1833) peintre néo-classique-pédagogue de grand mérite, dont le succès date du Salon de 1799, avec sa fameuse toile « Marcus Sextus » et c'est précisément chez Guérin que Delacroix rencontra Théodore Géricault (1791-1824), avec qui il se lia d'amitié et pour qui il posa pour le célèbre « Radeau de la Méduse » exposé au Salon de 1819.

Nous pouvons aussi considérer comme ses maîtres : Antoine Jean Gros (1771-1836), qui au Salon de 1822, s'enthousiasma pour la « Barque du Dante » en s'écriant : « C'est du Rubens châtié » et fut seul membre du jury à soutenir Delacroix ; auxquels il faut ajouter Francisco Goya (1746-1828) par son influence avec « La suite des caprices et des désastres de la guerre ».

Ses élèves et ses disciples sont très nombreux puisque le romantisme lui doit tant. Citons Pierre Andrieu (1821-1891) dont un très, très rare paysage de montagne, à l'atmosphère si transparente et d'une technique si souple et si juste, est exposé à Bordeaux.

La place nous fait défaut pour nous étendre sur Isabey, le fils, Louis Boulanger, Boissard de Boisdenier, Coudray, Dauzats, Léon Riesener, son cousin si défectueusement représenté à Bordeaux, etc... mais une mention spéciale revient toutefois à Frédéric Villot (1809-1875) au talent si juste et pénétrant. Cependant nous déplorons l'absence d'Eugène Louis (1800-1890) qui si souvent œuvra dans l'atelier de Delacroix, de Decamps (1803-1860), de William Wyld (1806-1889) qui obligea Delacroix, à Alger, au retour du Maroc.

Ses amitiés mondaines sont Sand-Chapin, ses amitiés artistiques sont Barye, Charlet, Chassérian, Cicéri père, Horace Vernet, David d'Angers, vaste panorama de toute la première moitié du XIXe siècle. Age d'or de la peinture française.

Parmi ses successeurs figurent surtout Redon, Renoir, Manet, Degas, Van Gogh. Ainsi entourée à Bordeaux, sans omettre Monticelli et Moreau, la manifestation de Bordeaux est d'un intérêt incisif, car tous ont copié ou interprété Eugène Delacroix, pour leur plus grand profit.

Paris, Juin 1963.

ZEIGER-VIALLET.

(1) Voir «Sisteron-Journal» du 11 Mai 1963.

Bientôt la Rentrée des Classes
Aussi les

Ets BARTEX

cette année encore vous offrent un choix immense de tous les articles dans les meilleures qualités.

Tous les tabliers nylon, cardigans, blouses grises, blu-jeans, les plus jolis pantalons, vestes, costumes, pulls, gilets, pélerines, imperméables, survêtements, pollos, chemises, manteaux, parkas, etc...

Trousseau complet pour pensionnaires, filles et garçons, à des prix défiant toute concurrence.

Maison BARTEX

22, Rue Droite, 22
SISTERON

La Maison de Confiance de toute la région.

ENTREE LIBRE

Syndicat d'Initiative

Tout dernièrement, le bureau du S. I. de Sisteron et sa région s'est réuni pour une courte séance à titre d'information, sous la présidence de M. Marcel Lieutier, remplaçant M. Pierre Colomb, empêché au tout dernier moment, et en présence de M. Fauque, maire, et M. Brouzet, ingénieur T.P.E. qui a succédé à M. Jean à la tête des Ponts et Chaussées de Sisteron.

L'ordre du jour comprenait principalement :

1o) La préparation du Recouvrement des Cotisations 1963.

Cette question a été débattue et comme la saison passée, les cartes de membre du S .I. seront présentées à domicile à partir du 1er Octobre par tel ou tel membre du conseil d'administration délégué à cet effet. Auparavant une lettre circulaire sera adressée personnellement à chaque membre pour le mettre au courant de l'activité du S. I. en 1963 et des projets en cours pour la saison prochaine. Cette lettre sera d'ailleurs publiée dans la presse.

Une prochaine réunion en vue d'établir les listes des membres du S. I. à visiter pour l'encaissement des cotisations a été fixée au Mercredi 25 Septembre à 18 h. 30 précises.

2o) Le fonctionnement de la Permanence du Pavillon pendant la période hivernale. Pour la saison d'automne, c'est-à-dire actuellement, le bureau est ouvert le matin de 9 à 12 heures et le soir de 14 à 18 heures. Pendant les mois de Novembre, Décembre et Janvier les heures d'ouverture seront limitées à 10 à 12 heures et 14 à 16 heures.

3o) L'adoption du cliché de la grande Affiche Touristique en couleurs sur Sisteron dont l'édition avait été décidée antérieurement pour le début de l'année 1964. Le Commissariat Général au Tourisme à Paris a sélectionné parmi divers clichés pris par un photographe professionnel spécialisé officiellement délégué à cet effet une superbe vue de Sisteron et de la clue sera tirée à 10.000 exemplaires et diffusée dans le monde entier, sous format 1 m x 0 m 65. Ce cliché a reçu l'approbation unanime du conseil d'administration du S. I. et du Maire de Sisteron. L'affiche doit normalement sortir en Février 1964.

Ce sera là un élément de propagande pour Sisteron dont la portée sera considérable. Cette réalisation tenait à cœur aux dirigeants du S .I. depuis longtemps, elle a été difficile d'obtenir mais elle sera certainement appréciée à sa juste valeur.

Tous les membres du S. I. voudront par leur générosité lors de l'encaissement des cartes, aider le bureau à équilibrer un budget toujours difficile et rendu plus lourd encore cette fois à cause de la publication de cette affiche dont le rayonnement contribuera cependant d'une façon capitale au moins autant que le dépliant à porter toujours plus loin et toujours plus haut le bon renom de « Sisteron, Perle de la Haute Provence ».

Le Secrétaire Général.

Disparu et retrouvé

De mauvais plaisants avaient dérobé, l'autre nuit, le vélo du chef de la fanfare d'une commune des environs, M. Valentin Thamarre. Celui-ci partit aussitôt à sa recherche et fut assez heureux pour le retrouver dans une obscure ruelle en s'éclairant avec un boitier Wonder. La pile Wonder ne s'use que si l'on s'en sert.

Madame OLMI
6, Les Arcades — SISTERON
EPILATION
tous les jours de 14 à 18 h.
et sur rendez-vous.

DU HAUT DE LA CITADELLE

LES JEUX DE LA TELEVISION

Nous sommes particulièrement heureux de publier une bonne nouvelle qu'il n'a pas dépendu de nous de publier en son temps avec les faits d'actualité.

En effet tardivement nous venons d'apprendre que Mlle Edith Robert, étudiante à la Faculté de Droit à Toulouse (section des Sciences Humaines et Politiques) a eu la chance d'être désignée comme concurrente d'un jeu de la Télévision où il s'agissait de répondre aux questions posées sur l'Argentine et concernant l'histoire, la géographie, la politique et la religion particulières à cette grande nation de l'Amérique du Sud.

En félicitant cette savante et distinguée étudiante de ce choix, nous nous empressons de rappeler que cette étudiante appartient à une famille de souche Sisteronnaise, car elle est la fille de Monsieur Raoul Robert, actuellement Sous-Préfet à Saint-Gaudens (Haute-Garonne) et en même temps petite-fille du Docteur Raoul Robert, héroïquement tué le 15 Août 1944 en cours de service, et arrière-petite-fille du Docteur Ludovic Robert, ancien député de Sisteron, à la fin du siècle dernier.

Hâtons-nous d'ajouter que notre chère cité est toujours heureuse et fière d'apprendre que, de par le monde, il existe quelques honorables familles d'origine sisteronnaise dont les succès dans la vie sont toujours propres à encourager la jeunesse locale et à provoquer une lueur d'attendrissement dans les yeux des vieillards, au brusque rappel d'un lointain passé.

S. - J.

AGENCE ALPINE
R. REYNAUD
Avenue de la Libération
Tél. 206 SISTERON
Seul agent agréé AIR FRANCE
et Cies A. T. A. F.
Tous billets - Ttes réservations

ADJUDICATION

Samedi dernier, en la Mairie de Sisteron, s'est donnée l'adjudication en eau potable des petites communes de Salignac, Entrepierres, Vilhose. Ces trois communes sont réunies et ont formé un syndicat qui est dirigé et présidé par M. Raymond Vésian.

Cette adjudication a donné comme résultat l'Entreprise Mariotti, de Sisteron, avec 1 % de rabais, sur un montant de 1.000.000 de francs, en présence donc de M. Raymond Vésian, président du Syndicat, des Maires et adjoints des communes intéressées, de M. Marcel Loire, percepteur, receveur municipal, et de M. Elie Fauque, conseiller général des Basses-Alpes.

Les travaux doivent donc commencer dès que cette adjudication aura été acceptée par les services de la Préfecture.

BUREAU D'ETUDES
GODARD
CHAUFFAGE SANITAIRE
Résidence Jean-des-Figues
Tél. 2.51 SISTERON

VARIETES - CINEMA

Samedi, en soirée
Dimanche, en matinée et soirée

John Wayne, William Holden dans un grand film en couleurs

LES CAVALIERS

Mercredi et Jeudi, en soirée

GORGO

Grand film en couleurs (interdit aux moins de 13 ans).

MUTUALITE

Depuis de nombreuses années, les fonctionnaires se sont organisés afin de limiter les dépenses occasionnées par la maladie.

Dans chaque administration, une mutuelle complémentaire permet à ses adhérents d'envisager l'avenir avec moins de crainte.

Bien rares les fonctionnaires qui ne sont pas mutualistes.

Les salariés du secteur privé de notre département n'avaient jamais eu jusqu'à ce jour, une telle possibilité.

Depuis le mois de Mars 1963, la Mutuelle Générale des Travailleurs des Basses-Alpes comble cette lacune et permet de pouvoir bénéficier des mêmes avantages que leurs camarades du secteur public.

Par le versement d'une cotisation trimestrielle de 23 francs ils peuvent avoir la garantie de la gratuité en cas d'intervention chirurgicale ; du remboursement presque intégral des frais médicaux, pharmaceutiques, appareils orthopédiques, soins dentaires, piqûres, massages, etc...

Avantage très important. — La cotisation est familiale, c'est à-dire que payée par le chef de famille elle couvre sa conjointe et tous ses enfants mineurs à charge.

Pour pouvoir adhérer, il suffit d'avoir la qualité d'assuré social et d'être âgé de moins de 65 ans, l'adhérent continuant à faire partie de la société après sa mise à la retraite.

Pour adhérer il faut s'adresser :

A Digne : Bourse du Travail, rue Colonel Payan.

A Sainte-Tulle : M. Bonnet Marius, allée Marcel Cachin, et M. Denadai Mario, agent E. D. F.

A Manosque : MM. Robert Arnoux et Mevouillon Adolphe.

ou s'adresser directement au siège de la Mutuelle, place de la République à Sisteron ;

ou bien encore se présenter aux permanences tenues tous les Mercredi de 10 à 11 heures et Samedi de 17 à 19 heures.

Travailleurs, n'attendez pas qu'il soit trop tard, adhérez à la Mutuelle Générale des Travailleurs des Basses-Alpes.

OBSEQUES

Cette semaine ont eu lieu les obsèques de M. Jean-Victor Goujet décédé à l'âge de 63 ans, père de Mlle Goujet, directrice du Collège Technique de jeunes filles à qui nous adressons, ainsi qu'à toute sa famille, nos sincères condoléances.

DONS

La Société du Sou des Ecoles Laïques adresse ses remerciements et ses meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux qui ont fait, à l'occasion de leur mariage, les dons suivants à cette société :

Mariage Pelloux-Lajusticia 10 frs ; mariage Ferri-Morello 10 ; mariage Bégnis - Brémond 10 ; mariage Balp-Garnéro 10 ; mariage Imbert-Ortéga 10 francs.

Mme Bouveris, ex-institutrice à l'Ecole Maternelle de Sisteron, en résidence à Nice, a versé 10 frs à la Société du Sou des Ecoles. Nos vifs remerciements pour son geste généreux.

DE GARDE

Dimanche 22 Septembre

Docteur Mondielli, Avenue Paul Arène Téléphone 2.31.

Docteur Donnaud, rue de Provence Téléphone 0.75.

Pharmacie Bœuf, place de la République, Téléphone 0.19.

Lundi 23 Septembre

Pharmacie Bœuf, Place de la République, Téléphone 0.19.

Boulangerie Sanchis, rue Mercerie.

Boulangerie Clenchard, place de l'Horloge.

© VILLE DE SISTERON

Auto-Ecole agréée

Madame JUFFARD

Garage Moderne — SISTERON
Route de Marseille - Tél. 317

à domicile, à Sisteron
St-Auban et les environs

Blizzand

TERGAL Boussac

en vente :

Maison Raoul COLOMB, SISTERON

AGIM

Transactions Immobilières
R. DE LAMARE
SAINT-AUBAN (B.-A.)
Tél. 86

Propriétés Commerces
Villas Campagnes

MAZOUT

CALORIFERES CUISINIERES
GENERATEURS D'AIR CHAUD
Modèles de 100 et 300 m3

mazout airflam
AGENT INSTALLATEUR

Garantie 2 ans

RICHAUD Georges

Avenue Paul Arène — SISTERON
Téléphone 3.62

Facilité de Paiement — Vente à Crédit
Service après vente assuré.

AMIC Robert

Artisan Cimentier-Maçon
Béton Armée Carrelage
Bassins Etanchéité
Travaux Bâtiment
La Résidence — Les Plantiers
SISTERON

TOUTE L'ALIMENTATION ANIMALE

Dépositaire des Aliments
Duquesne et Poral

LATIL Frères

Le Gand — SISTERON
Tél : 3.23

Offrez LIP
ÉGALEMENT à Crédit
GARANTIE TOTALE

W. VIGNET

Rue de Provence
SISTERON

SPORTS

FOOT-BALL

Le foot-ball retient toujours l'attention des bénévoles et actifs dirigeants de la société sportive Sisteron-Vélo.

Dans le courant de la semaine dernière une réunion U.F.O.L.E.P. tenue à L'Escale groupait certains dirigeants bas-alpins et Sisteron était représentée par Jean Queyrel, président.

A cette réunion, on a discuté sur le foot-ball scolaire et pour la saison future, afin de donner plus de caractère officiel, un calendrier de championnat a été formé.

Egalement la semaine dernière, en présence de personnalités de la ville et de certains dirigeants de la société, il a été décidé de faire appel à un entraîneur de foot-ball.

Les circonstances actuelles ont envoyé vers Sisteron un ancien joueur professionnel de l'Olympique de Marseille et plusieurs fois international, nous voulons dire Jean Bastien. Un accord est intervenu.

Cet ex-joueur entrainera donc les jeunes foot ballcurs Sisteronnais et nous pouvons dire que le choix est heureux, que nous souhaitons que des résultats se produisent, et qu'enfin les sportifs et amis du Sisteron-Vélo reprennent tous le chemin du Stade pour apporter leur encouragement aux joueurs et aux dirigeants.

* * *

Dimanche dernier, par suite du mauvais temps, il n'y a pas eu de rencontre. Cependant l'entrainement dans la semaine ne ralentit pas et dans quelques jours, les matches de championnat deuxième division vont reprendre leur droit.

* * *

Demain Dimanche, l'équipe première de foot ball se déplace à Volonne pour rencontrer, en un match amical, l'équipe de cette localité.

* * *

Hier soir Vendredi, vers 20 heures au siège du Sisteron-Vélo, Café de Provence, un apéritif amical a été offert en l'honneur de Jean Bastien, l'actuel entraineur des équipes de foot-ball.

Cette sympathique manifestation a eu lieu en présence de nombreuses personnalités, sur laquelle nous reviendrons dans notre prochain numéro.

VENTE AUX ENCHERES

Nous rappelons aux personnes intéressées qu'aujourd'hui Samedi 21 Septembre, à 10 heures, sur la place du Marché, aura lieu une Vente aux Enchères au plus offrant et dernier enchérisseur, d'un véhicule automobile et divers meubles et effets mobiliers.

Cette vente est faite par devant Me René Masse, huissier de justice, administrateur de l'étude de Me Bertrand.

HYMENEE

A l'occasion du mariage de M. Jean Barier avec Mlle Josette Genevey, il a été versé 20 frs pour les Sapeurs-Pompiers, 20 frs pour le Sou des Ecoles Laïques, 20 frs pour les Vieux de l'Hôpital, 20 frs pour les Touristes des Alpes, 20 frs pour le Syndicat d'Initiative, 20 frs pour la Boule Sisteronnaise.

Nos sincères remerciements, félicitations et meilleurs vœux de bonheur aux nouveaux époux.

AVIS DE LA MAIRIE

Les personnes dont les noms suivent sont priées de se présenter au secrétariat de la Mairie pour affaire les concernant : M. Campel, Reynaud Pierre, Reynaud Arthur, Latil Lucien, Clément Marcel, Rolland Jeanne épouse Thunin, Herrero Ignacio, Jean épouse Andrieu Renée, Donnadieu épouse Corréard, M. Vernet, Veuve Sorzana, Corréard Abel, Brunet épouse Lazarin, Nal Jean, Martinet Nadine, Garcin épouse Ricaud, Euloge Jean

MODERNISEZ
VOTRE APPARTEMENT
à peu de frais
avec un sol Plastique, Caoutchouc
Dalles, Tapis soudés, Moquettes laine
s'appliquant sur tous les sols
Décoration Devis gratuits

M. ESCULIER

Entreprise agréée
55, Rue Droite — SISTERON
Tél. 4

DON

A l'occasion de sa naturalisation, M. Herrero Ignacio a versé 10 francs comme argent de poche aux vieillards de l'Hôpital-Hospice, 10 frs pour le Sou des Ecoles Laïques, 10 frs pour les Sapeurs-Pompiers.

Nos sincères remerciements et félicitations au généreux donateur.

LE TEMPS

Le soleil apporte pour une journée seulement ses rayons éclatants et ensuite la contrariante pluie tombe pendant deux ou trois journées. Ce temps ne favorise pas les quelques derniers jours de vacances. Cependant le passage est toujours assez important.

Cette année la saison de l'été s'achève sans avoir brillé d'un éclat particulier.

FOIRE DE MARSEILLE

A l'occasion de la Foire de Marseille, le car Payan met à la disposition des personnes intéressées un service de car qui partira demain Dimanche à 6 heures du Café de Provence et retour dans la soirée.

LA GAULE SISTERONNAISE

La Gaule Sisteronnaise nous communique :

Lundi soir 23 courant, au coucher du soleil, aura lieu la fermeture de la pêche à la truite.

Seule restera ouverte la pêche aux poissons blancs en 2e catégorie (Buëch et Durance) pour notre région.

COMMUNIQUE

Le Service Départemental de l'Office National des Anciens Combattants et Victimes de guerre des Basses-Alpes communique :

L'arrêté interministériel du 23 Juillet 1963 (J. O. du 28, page 7033) a autorisé l'ouverture d'un concours pour le recrutement de 8 secrétaires généraux adjoints des services départementaux de l'Office National des Anciens Combattants et Victimes de guerre.

Les épreuves écrites auront lieu les 3 et 4 Décembre 1963 et se dérouleront, en principe, dans les centres suivants : Paris, Lyon, Bordeaux, Rennes, Alger.

Pour être admis à concourir, les candidats devront :

— posséder la nationalité française, jouir de leurs droits civiques et être de bonne moralité.

— être âgé de 21 ans au moins et de 30 ans au plus au 1er Janvier 1963. Cette limite d'âge pouvant être reculée sous certaines conditions.

— être titulaire d'un diplôme de : licence en droit, es-lettres, es-sciences ou avoir été déclaré admissible au concours d'entrée à l'Ecole Nationale d'Administration.

Les demandes d'inscription devront parvenir au plus tard le 5 Novembre 1963 à l'Office National des Anciens Combattants et Victimes de guerre, 2me sous-Direction, 7me bureau, Hôtel des Invalides, Paris 7me.

La nomenclature des pièces devant constituer le dossier ainsi que le programme du concours seront adressés aux candidats qui en feront la demande à l'adresse indiquée ci-dessus ou au Service Départemental, Maison de l'Agriculture à Digne.

Avis aux Chasseurs

Pour partir d'un bon pied et être bien chaussé, vous trouverez toutes les meilleures chaussures

Le Trappeur, Parraboot
Vercors et les Bottes Rangers

chez JULIEN, votre chausseur, 3, rue Saunerie.

Voir la Vitrine-Exposition rue Mercerie.

PEINTURE
PAPIERS PEINTS - VITRERIE

Aimé GIRARD

Rue Porte Sauve
SISTERON (Basses-Alpes)
Devis étudié — Travail soigné

CHANGEMENT D'ADRESSE

Nous prions instamment nos fidèles abonnés que, par suite d'un changement dans la confection des bandes, de ne pas omettre en cas de changement d'adresse, de joindre la dernière bande accompagnée de la somme de 0 fr. 50.

Agence Alpine

R. REYNAUD

Avenue de la Libération
SISTERON
Tél. 2.06

ACHAT VENTE
de Fonds de Commerce
Villas Maisons Terrains
Domaines Ruraux

VELOSOLEX
MAIS LE Vrai
la bicyclette qui roule toute seule
SISTERON : Garage BUES
LARAGNE : Louis MIGNOT
SAINT-AUBAN : Roger PERRIN

Opticien diplômé
Gérante diplômée
12, Avenue des Arcades, 12

Peugeot

Avenue Jean-Jaurès
Tél. 44 — SISTERON

BERLIET - MASSEY FERGUSON

Neuf - Occasions - Reprise - Crédit

STATION MOBIL

Soyez tous au Rendez-vous

à l'ancien terrain de tennis
derrière le Val Gelé
pour votre
promenade à cheval
vers le Collet, La Citadelle,
La Marquise, etc..
Départ, matin et soir
Tous les jours.

TOUS PROJETS DE BATIMENTS
Neuf - Aménagement
ETUDES - DOSSIERS

R. BODET

Technicien du Bâtiment
« Villa Danielle »
Avenue des Plantiers, SISTERON

AGENCE DU CENTRE

Mme CHABERT

18, Rue Droite — SISTERON
Toutes Transactions
Immobilières Commerciales
Industrielles

QU'ELLE SOIT DE PORCELAINE DE FAIENCE... la cuvette des W.C. doit être impeccablement propre. Avec HYGIENO, sans peine, sans effort faites disparaître la crasse jaunâtre. Hygiéno désodorise et désinfecte. Drog. et gds mag.
C'est un produit ROLLET

Droguerie PAUL BERNARD

MACHINES A COUDRE
de grandes marques
neuves et d'occasion
REPARATIONS

J. P. MAUREL

5, Rue du Rieu — SISTERON

Pour tous vos permis de conduire
une seule agréée

Auto-Ecole LATIL

Les Arcades SISTERON
Tél. 247
Cours de Code de la Route

Un choix de
JARRES PROVENÇALES
VASES FANTAISIES
pour embellir villas, terrasses...
chez
Charlotte
fleuriste
Rue Chapusie — SISTERON
Téléphone 187

Pêcheurs...

Pour votre matériel de pêche
une bonne adresse
chez

Marcel SILVY

Les Arcades — SISTERON
Articles Silvy
Poissons pris.

Le meilleur et le moins cher des
TELEVISEURS de grande classe
le 59 T 50 F

GRUNDIG

Le seul Téléviseur d'importation allemande spécialement conçu pour le standard français 819 lignes
EXTRA-PLAT 59 cm Rectangulaire
Bande passante 10 mégacycles
Sensibilité 15 microvolts
2me chaine UHF ou VHF 625 lignes
Distributeur exclusif :

A. LATIL

27, Rue Droite — SISTERON
Téléphone 3.36

TOUS TRAVAUX
DE PEINTURE

Antoine BEGNIS

Artisan Peintre
La Coste
SISTERON (B.-A.)
Devis sur demande

Meubles BOUISSON

Sisteron - Saint-Auban
Choix incomparable
des plus beaux mobiliers
Modernes et Rustiques
aux meilleurs prix
VISITEZ NOS MAGASINS

LE BON CAFE
s'achète chez

R. BOUCHET

Rue Saunerie — SISTERON
Les Cafés BOUCHET
sont les plus appréciés
Parfum — Arôme — Qualité

© VILLE DE SISTERON

Evelyne

13, Rue de Provence - SISTERON

Spécialité de Robes de Mariées
Choix considérable
Prix défiant toute concurrence

Ni "prêt", ni "prévu", ni "adaptable".

MAIS ENTIÈREMENT ÉQUIPÉ POUR LA 2e CHAINE
sans aucune modification ultérieure.

TÉLÉVISEUR TF 2326
PHILIPS
1.695 NF + T.L.

Démonstration et vente :

Marceau SCALA Rue de Provence, SISTERON, tél. 197

Madame COUTON
Laines PERNELLE

vous remercie de votre visite et vous réserve le m.il ur accueil en vous présentant les dernières créations PERNELLE : Laines, Bas, Chaussettes, Vêtements et Sous-Vêtements Sarn, Pulls CREATEX.

FRIGÉCO

RANUCCI ELECTRICITE GENERALE
ARMES ET MUNITIONS
Fusils Luigi Franchi, Verney-Caron, Charlin, Darne
25, rue Saunerie — SISTERON — Tél 314 et 322

Meublez-vous aux
Meubles BOUISSON

SISTERON — 10, Rue Saunerie
SAINT-AUBAN — Place Péchiney

MAISON DE CONFIANCE
Pas de Primes ou Escompte illusoires
A QUALITE EGALE PRIX SANS CONCURRENCE
N'achetez rien sans nous avoir interrogés
et visitez la plus importante Exposition
D'AMEUBLEMENT ET DE DECORATION
Crédit — Livraison rapide
Notre meilleure garantie Le Renom de notre Maison.

dans la course avec WEILL

EN EXCLUSIVITE
Maison Raoul COLOMB - Sisteron

Petites Annonces

ON DEMANDE

Deux Employés pour magasin alimentation, pour manutention. S'adresser au bureau du journal.

* * *

CHERCHE Poële charbon feu continu. S'adresser REVEST, SISTERON.

* * *

AVIS

Le bureau du Car VUGLIANO, Laragne-Ribiers-Sisteron est transféré au BAR LEON, Tél. 1.50, à partir du 1er Octobre 1963.

* * *

ON DEMANDE

Bureau d'Etudes GODARD recherche dessinateur même débutant et femme de ménage. S'adresser Résidence Jean-des-Figues, SISTERON.

* * *

Personne de confiance, quarantaine d'années, cherche travail ménage ou autre (en ville) 3 à 4 heures le matin. S'adresser au bureau du journal.

* * *

A VENDRE

A) Maison de rapport, quatre étages, emplacement central.

B) Maison de rapport, deux étages sur magasin, très bon emplacement. Prix intéressants.

Mandat. exclusif : AGENCE ALPINE, Avenue de la Libération, Tél 206.

* * *

DAME cinquantaine, bonne instruction, cherche emploi dans bureau ou commerce. S'adresser Mme SAGNOL immeuble Bellevue, Le Gand, SISTERON.

* * *

ON DEMANDE

Sténo Dactylo avec connaissances en comptabilité, plein temps ou mi-temps. S'adresser au bureau du journal.

* * *

TROUVE une clef de contact ou de portière. Se renseigner à la Librairie Lieutier, Sisteron.

* * *

ON DEMANDE A LOUER

Garage pour un ou deux camions. S'adresser à M. l'Ingénieur des Eaux et Forêts à SISTERON. Tél. 36.

* * *

ON CHERCHE

Appartement 2 pièces plus cuisine. Faire offre à HABAZAN, à NOYERS SUR-JABRON.

* * *

OFFRE D'EMPLOI

Cherche Comptable qualifié pour domaine important proche Sisteron. Logement neuf. S'adresser Domaine de la Grande Sainte-Anne, LE POET.

* * *

AVIS

La Pharmacie et le Laboratoire Max REY seront fermés du 29 Septembre au 13 Octobre inclus.

* * *

RENTREE DES CLASSES 1963-1964

La rentrée se fera à la Librairie-Papeterie LIEUTIER, 25, rue Droite.
Livres Scolaires
Cahiers papier 1er choix, etc...

* * *

GAINS intéressants chez vous même sans quitter emploi. Travail facile. Ecriture main ou machine. Joindre enveloppe timbrée. O. G. D. P. MASSONGY (Haute-Savoie).

PLOMBERIE - ZINGUERIE
CHAUFFAGE CENTRAL
SANITAIRE
ANDRÉ Georges
Installateur
La Baume — SISTERON

FIXATION DE LA PERIODE DE FONCTIONNEMENT DES ATELIERS PUBLICS DE DISTILLATION
(Campagne 1963-1964)

En exécution de l'article 5 de l'ordonnance 60-1256 du 29-11-1960 et suivant décision de M. le Directeur en date du 24 Août 1963 la période de réouverture des Ateliers Publics de distillation devant éventuellement fonctionner sur le territoire de la commune de Sisteron est fixée du 18 Octobre au 31 Décembre 1963, au titre de la campagne 1963-1964.

Aujourd'hui la peinture ISODECOR a 10 ans.

10 ans de succès, celà compte !

Le Véritable ISODECOR que rien ne remplace est vendu à la Droguerie Paul BERNARD, qui chaque année double la vente de cette peinture miracle ISODECOR.

Droguerie Paul BERNARD
Rue Droite — SISTERON

LES NOUVEAUX DROITS DES AVEUGLES ET INFIRMES CIVILS

Dans le cadre de la circulaire ministérielle du 18 Mars dernier, l'Union Générale des Aveugles et grands Infirmes, Palais de la Mutualité, Paris (Ve) et la Fédération Nationale des Invalides Civils informent tous les aveugles, invalides, paralysés, parents d'enfant infirme, des nouveaux droits des handicapés relevant de l'Aide Sociale ou de la Sécurité Sociale.

Par décret du 6 Septembre 1963 (J. O. du 8 Septembre), les modifications suivantes ont été apportées :

— L'allocation supplémentaire du Fonds National de Solidarité est fixée à 700 frs, quel que soit l'âge du bénéficiaire. Les suppléments qui étaient versés hors plafond sont supprimés.

— Le plafond des ressources admissibles est porté de 2.300 frs à 2.900 francs pour une personne seule. Les plafonds d'attribution de la majoration tierce personne et de l'allocation de compensation aux grands infirmes travailleurs se trouvent majorés d'autant.

Pour les invalides de la Sécurité Sociale, bénéficiaires du Fonds National de Solidarité, le plafond subit le même relèvement.

— L'allocation principale accordée aux Aveugles et grands Infirmes devient différente suivant l'âge. Elle reste de 800 frs pour les moins de 75 ans, mais passe à 900 frs pour ceux ayant dépassé cet âge.

Ces nouveaux taux seront appliqués et les arrérages versés avec rappel du 1er Juillet dernier dans quelques semaines, selon la rapidité des révisions de dossiers entraînées par ces nouvelles dispositions.

Rappelons qu'une loi parue au J.O. du 3 Août 1963 a institué pour les mineurs infirmes une prestation familiale dite d'éducation nationale. Le décret portant règlement d'administration publique pour son application doit paraître incessamment.

L'Union Générale tient son Secrétariat social national et celui de ses Fédérations et Sections à la disposition des ayants droit et de tous ceux qui se sont vu refuser ou supprimer le bénéfice de la législation sociale en matière infirmité. Ecrire : U.G.A.G.I. 113, Faubourg du Temple, Paris Xe.

Machines à Ecrire
VENTE REPARATION
Renseignements
Librairie LIEUTIER
SISTERON Tél. 1.48

L'HOMME ET LE CHIEN

Le comportement des chiens peut-il éclairer le mystère du comportement humain ? Et dans quelle mesure ? L'agressivité humaine a-t-elle quelques rapports, et lesquels, avec la hargne qu'observent nos amis canins vis-à-vis de certains d'entre eux ?

L'intéressante étude d'Aimé Michel, qui paraît dans le numéro de Septembre de « LA VIE DES BETES » raconte les enquêtes entreprises à ce sujet par des savants américains, les résultats et les conclusions qui en ont été tirées.

Ainsi, apprend-on que l'appétence qui pousse les chiens à la bataille serait du même ordre que le goût de la guerre chez les hommes. Et ces deux instincts seraient dûs, ni plus ni moins, à un abus de certaines vitamines !

VOTRE FOIE ET SES CRISES

Nausées au réveil, langue blanche, teint brouillé, digestions lentes et pénibles, maux de tête, irritabilité, tels sont les maux qui affligent ceux qui souffrent d'insuffisance hépatique : c'est-à-dire un français sur deux... Et ils redoutent la « crise de foie », avec ses migraines et ses vomissements de bile.

Suivre un régime très strict, est-ce la meilleure façon de l'éviter ? Ne risque-t-on pas un déséquilibre alimentaire ?

Les docteurs Jeanpierre et T. Varnet répondent à ces questions dans le numéro de September de « GUERIR » en vente chez tous les marchands de journaux.

Cette semaine dans
PARIS - MATCH

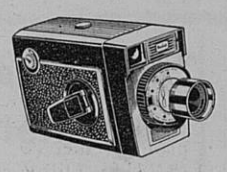
L'énigmatique Mme Nhu.

Guyonne Dalle, championne du monde de ski nautique.

Le « jeu d'enfer » de de Gaulle, par R. Tournoux.

« Univers-Match » : Les Chinois.

RICHAUD Georges
Radio Diplômé
Nouvelle Avenue — SISTERON — Téléphone 3.62
Grand Choix d'Appareils T. S. F. et Téléviseurs
Laboratoire de dépannage agréé
Agent
RADIOLA, SCHNEIDER, DUCRETET-THOMSON
Postes TRANSISTORS — Grandes Marques
Machines à laver HOOVER LINCOLN
Réfrigérateurs FRIGECO FRIMATIC CARTEL
Calorifères à Mazout AIRFLAM — Cuisinières
Chauffage par air chaud
Facilités de Paiement Vente à Crédit



Entièrement automatique
la Caméra 8 m/m KODAK
et pour moins de 200 NF
la Caméra Brownie 8 m/m Kodak

En vente chez
Ph. CONTESSE
STUDIO 85 Avenue Paul Arène, SISTERON
Téléphone 3.69

AUX
MEUBLES SISTERONNAIS
57, Rue Droite — SISTERON — Tél. 0.93
Anc. Maison Bourgeon — P. DOUSSOULIN, Suc.
Pour bien vous meubler, à un prix raisonnable
visitez nos TROIS MAGASINS D'EXPOSITION
Vous y trouverez tout ce que vous désirez.
le plus beau mobilier RUSTIQUE et MODERNE
SALLE DE SEJOUR MODERNE
SALLE A MANGER RUSTIQUE
CHAMBRES A COUCHER
TOUT ce qui CONCERNE «l'enfant»
TOUTE LA LITERIE
— CUISINES et TABLES FORMICA
Une visite s'impose, sans engagement
UNE SEULE ADRESSE et la BONNE
MEUBLES SISTERONNAIS
57, Rue Droite — SISTERON —

MESSAGERIES-TRANSPORTS
SISTERON-MARSEILLE
et vice-versa
Lundi, Mercredi et Vendredi
Germain CHANA
successeur d'ALLEGRE
DEPOTS à :
SISTERON, 24, Rue Saunerie, Tél. 2.38 et 3.57
MARSEILLE La Cloche d'Or, Boulevard Bouès Tél. 62.33.04
Parking Nord, Boulevard de Briançon Tél. 62.75.43
Grand Bar des Autobus, 12, Cours Gouffé Tél. 42.42.49
Hôtel Petit Versaille, 13, rue Nationale Tél. 20.78.59

« MIDI-AUTO »
A. ESCARTEFIGUE
PEIPIN (B.-Alpes) Tél. 16
Agence Automobile PEUGEOT
Machines Agricoles MAC-CORMICK
Mécanique Electricité Tolerie Peinture
Vente Echange Crédit Reprise
NEUF et OCCASION

ELECTRICITE GENERALE
A. LATIL
27, Rue Droite — SISTERON
Magasin de Vente et d'Exposition
Grand Choix de LUSTRERIE — T. S. F.
Agent ELECTROLUX
Appareils Frigorifiques — Aspirateurs — Cireuses
DEPANNAGE
de tous Appareils Ménagers et Radio toutes marques
Installation Force et Lumière
Moteurs — Pompes Electriques — Electro-Clôtures
Facilités de Paiement
Devis Gratuit Nous consulter

© VILLE DE SISTERON

Charbons toutes provenances

BOULETS D'ANTHRACITE TRIBAR

POUR VOTRE PROVISION

passez vos commandes dès maintenant

en vous adressant à

E. JOUVE

Avenue de la Libération, SISTERON — Tél 43

POISSONNERIE DES ARCADES

Tél. 273

SISTERON

Coquillages Ecrevisses Langoustes

Truites Vivantes Poisson congelé

La fraîcheur de la Mer au pied de la Citadelle

Toute la Literie

SOMMIERS — MATELAS

CHAISES — FAUTEUILS — DIVANS — CANAPES

NEUF REPARATION

DE L'ARTISAN AU CLIENT

— SANS INTERMEDIAIRE —

MALATRAY Jean

Rue Mercerie — SISTERON

SI VOUS PENSEZ AU CHAUFFAGE AU MAZOUT

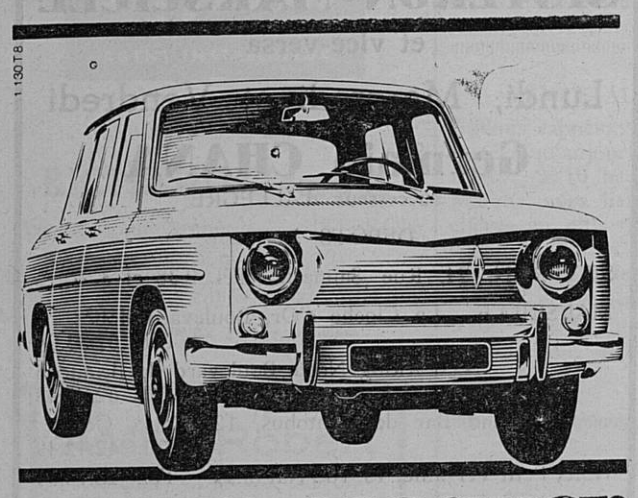
Retenez cette adresse

LE SPECIALISTE DES APPAREILS MENAGERS

Ets Francis JOURDAN

11, Avenue des Arcades, SISTERON

GRAND CHOIX D'APPAREILS EN MAGASIN



venez essayer la R8

Nouveaux Modèles 1964

DECAROLI Frères

Alpes-Automobiles SISTERON

A. VICENZI

ANTIQUAIRE

Route Nationale 85 PEIPIN

Achète et vend tous genres meubles anciens

Moderne Station-Service

« MOBIL »

de SAINTE-URSULE

A. RANQUE Téléph. 62 SISTERON

ESSENCE HUILE

LAVAGE VIDANGE GRAISSAGE

Toutes Marques

Préfecture des Basses-Alpes
2me Division - 1er Bureau
Arrêté Préfectoral No 63-1543

COMMUNE DE PEIPIN

ENQUETE d'utilité publique

TRAVAUX COMMUNAUX

Le Préfet des Basses-Alpes, Chevalier de la Légion d'Honneur,

Vu l'ordonnance no 58-997 du 23 Octobre 1958 sur l'expropriation pour cause d'utilité publique, ensemble le décret no 59-701 du 6 Juin 1959 portant règlement d'administration publique sur les procédures d'enquête et notamment son titre I,

Vu la liste des commissaires enquêteurs publiée au recueil des actes administratifs de la Préfecture des Basses-Alpes le 15 Mai 1963,

Vu la délibération du Conseil Municipal de PEIPIN en date du 14 Décembre 1962 approuvant le projet d'assainissement à réaliser dans cette commune,

Vu les pièces du dossier transmis par M. le Maire de Peipin en vue d'être soumis à l'enquête préalable à la déclaration d'utilité publique de cette opération,

Vu le code de la santé publique,

Vu l'avis du Conseil Départemental d'hygiène en date du 12 Avril 1963,

Vu l'avis de M. l'Ingénieur en chef du service des Ponts et Chaussées en date du 9 Août 1963,

Sur la proposition de M. le Secrétaire Général de la Préfecture,

ARRETE :

Article 1er. — Il sera procédé à une enquête sur l'utilité publique du projet d'assainissement à réaliser dans la commune de Peipin.

Cette enquête précède la déclaration d'utilité publique qui permettra d'acquérir à l'amiable ou par voie d'expropriation, de grever de servitudes les terrains traversés par les canalisations ou nécessaires à l'implantation des ouvrages.

Article 2. — Est désigné en qualité de commissaire-enquêteur M. Bostanjoglou Georges, géomètre à Château-Arnoux. M. le commissaire enquêteur siègera à la Mairie de Peipin.

Article 3. — Les pièces du dossier, ainsi qu'un registre d'enquête seront déposés à la Mairie de Peipin pendant 15 jours consécutifs du 21 Septembre au 5 Octobre 1963 inclus afin que chacun puisse en prendre connaissance de 8 heures à 12 heures et de 14 heures à 16 heures, sauf les Dimanches et jours fériés, et consigner éventuellement ses observations sur le registre ou les adresser par écrit au commissaire enquêteur.

Pendant les trois derniers jours, du 3 Octobre 1963 au 5 Octobre 1963 inclus, de 14 heures à 16 heures, le commissaire enquêteur recevra en personne à la Mairie, les observations du public.

Article 4. — A l'expiration du délai fixé ci-dessus, le registre sera clos et signé par le commissaire enquêteur qui le transmettra au Maire dans les trois jours avec le dossier d'enquête, le tout accompagné de ses conclusions.

Si les conclusions sont défavorables à l'adoption du projet, le Conseil Municipal sera appelé à émettre son avis dans les trois mois, par une délibération motivée.

Le dossier complet devra par la suite être transmis à M. le Sous-Préfet de Forcalquier qui le fera parvenir au Préfet accompagné de son avis.

Article 5. — Le présent arrêté sera affiché notamment à la porte de la Mairie et publié par tous les autres procédés en usage dans la commune. Il sera en outre inséré dans l'un des journaux du département.

Ces formalités devront être effectuées avant le 21 Septembre 1963 et justifiées par un certificat du Maire et un exemplaire du journal qui seront annexés au dossier avant l'ouverture de l'enquête.

Article 6. — Ampliation du présent arrêté sera adressé à :

Monsieur le Maire de Peipin

Monsieur le commissaire enquêteur

M. le Sous-Préfet de Forcalquier

M. l'Ingénieur en Chef des Ponts et Chaussées.

Digne, le 4 Septembre 1963.

Le Préfet :
Signé : André THISY.

Pour ampliation,
Le Chef de Division :
Signé : Illisible.

OBJETS TROUVES

Une Chevalière.

ETAT-CIVIL

du 13 au 19 Septembre 1963

Naissances : Christian Jacky Camille fils de Guy Cocchi, ingénieur à Paris. — Marie-Josée Marguerite, fille de Mathieu Sassano, maçon à Sisteron.— Florence Claude Josette, fille de Claude Fraigne, employé de banque à Sisteron. — Christine Josette, fille de Julien Gas, ouvrier d'usine à Sisteron. — Bernard Eugène Christian, fils de Désiré Trabuc, boucher à Sisteron.

Publications de Mariages : Bruno Antoine Joseph Georges Bégnis, employé de banque et Mireille Yvonne Renée Tardif, préparatrice en pharmacie, domiciliés à Sisteron. — Gérard Pierre Paul Chaillan, agent de maîtrise, domicilié à La Motte du Caire, et Huguette Marie Brochier, maîtresse d'internat, domiciliée à Sisteron.

Mariage : Jean Philogène Joseph Barier, chauffeur, domicilié à Ribiers, et Josette Marguerite Angeline Genevey, domiciliée à Sisteron.

REMERCIEMENTS

Madame GOUJET J.-V. ; Mesdemoiselles GOUJET et leur famille, remercient très vivement toutes les personnes qui par leur présence, leurs envois de fleurs, leurs messages, ont pris part à leur grande douleur au moment du décès et des obsèques de

Monsieur GOUJET Jean-Victor

infiniment regretté.

AVIS DE DECES

M. et Mme Maurice SOURRIBES vous font part du décès de leur père

Monsieur Clément SOURRIBES

survenu à Cogolin (Var) à l'âge de 82 ans.

VOUS ME VERREZ MIEUX AVEC

DUCRETET THOMSON

Super plats-Universels - Automaticité poussée - prêts pour la 2e chaîne. Ecran panoramique.

RICHAUD Georges

Technicien Diplômé E. T. N.

Avenue Paul Arène — SISTERON

Téléphone 3.62

Facilité de Paiement — Vente à Crédit

Service après vente assuré.

DANS LES VALLEES

PEIPIN

Au Conseil Municipal. — Aux élections complémentaires municipales, il y a une quinzaine, dans la commune de Peipin, ont été élus MM. Delaup Emilien et Ferreri Joseph.

Dimanche dernier, M. Emmanuelli, le distingué maire de Peipin, félicitait les heureux élus, M. Delaup qui venait d'être désigné premier adjoint au maire et le jeune conseiller municipal Ferreri.

M. le Maire a profité de cette circonstance pour adresser à M. Léon Estublier, adjoint démissionnaire pour raison de santé, un hommage mérité pour son excellente gestion, et lui a adressé au nom des membres du Conseil Municipal et de la population des vœux pour une bonne santé.

Cette amicale réunion a été tenue en présence de nombreuses personnalités et M. Emmanuelli a profité de cette occasion pour parler des différents problèmes de la commune et a adressé un appel à l'union de toute la population.

Imprimerie LIEUTIER
25, Rue Droite — SISTERON
Directeur-Gérant : Marcel LIEUTIER

Chansyl signe votre élégance

ÉVELYNE

13, rue de Provence

SISTERON

PRESSING SERVICE

NETTOYAGE A SEC

BLANCHISSERIE TEINTURE

STOPPAGE

Place Paul Arène — SISTERON

DÉMONSTRATION ET VENTE :

Marceau SCALA

Rue de Provence — SISTERON Tél. 197

VOUS QUI REVEZ D'UN BON SOMMEIL

vous le trouverez grâce à notre grand choix de

LITS CANAPES ENSEMBLES ROTIN

LANDAUS RIDEAUX

TISSUS AMEUBLEMENT RELAX

à la LITERIE DES ARCADES — SISTERON

Paul DAVIN

Rideau Portière, le seul véritable pour les mouches.

CONORD

JUSTE LA QUANTITÉ D'EAU QU'IL FAUT

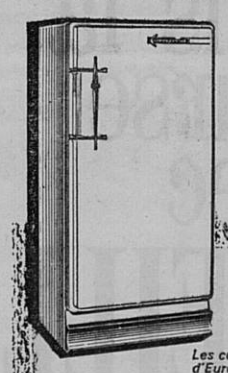
Oui, l'un des principaux avantages du système de lavage CONORD, c'est qu'il utilise l'exacte quantité d'eau qu'il faut pour laver votre linge : ni trop, ni trop peu.

Résultat :
- Suppresion du pré-lavage
- Dilution normale du produit de lavage
- Lavage complet et sain
- Rinçage parfait en eau vive

Dans la gamme complète des machines à laver CONORD, vous trouverez le modèle qui convient exactement à votre foyer :

un choix de 7 machines.

CONORD



Chaque machine est livrée avec skip

CONORD

Vous offre également un choix de 7 RÉFRIGÉRATEURS ULTRA-MODERNES AUX MEILLEURS PRIX

Les concessionnaires CONORD les mieux sélectionnés d'Europe ont équipé un million de foyers.

Francis JOURDAN

Appareils Ménagers Modernes

Les Arcades — SISTERON

SERRURERIE — CONSTRUCTION METALLIQUE

R. BLANC

Route de Gap — SISTERON — Tél. 196

© VILLE DE SISTERON